Slide Table/Compact Type

LES Series

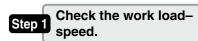
## **Model Selection 1**

LES□E Series D. 659



For the high rigidity type LESH series, refer to page 687.







Check the cycle time.



Check the allowable moment.

### Selection Example

Step 1 Check the work load-speed. <Speed-Work load graph> (page 642)

Select a model based on the workpiece mass and speed while referencing the speed-work load graph.

Selection example) The LES25 EJ-50 can be temporarily selected as a possible candidate based on the graph shown on the right side.

Step 2 Check the cycle time.

It is possible to find an approximate cycle time by using method 1, but if a more detailed cycle time is required, use method 2.

#### Method 1: Check the cycle time graph. (page 642)

### Method 2: Calculation <Speed-Work load graph> (page 642)

Calculate the cycle time using the following calculation method.

Cycle time:

T can be found from the following equation.

$$T = T1 + T2 + T3 + T4 [s]$$

• T1: Acceleration time and T3: Deceleration time can be found by the following equation.

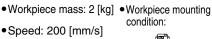
• T2: Constant speed time can be found from the following equation.

$$T2 = \frac{L - 0.5 \cdot V \cdot (T1 + T3)}{V} [s]$$

• T4: Settling time varies depending on the conditions such as motor types, load, and in position of the step data. Therefore, calculate the settling time while referencing the following value.

$$T4 = 0.15 [s]$$

## Operating conditions

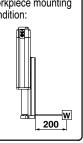


Mounting orientation: Vertical

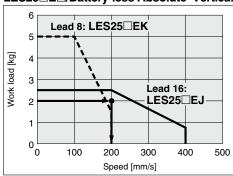
•Stroke: 50 [mm]

Acceleration/Deceleration: 5000 [mm/s<sup>2</sup>]

• Cycle time: 0.5 s



### LES25□E□/Battery-less Absolute Vertical



<Speed-Work load graph>

## The cycle time can be found as

Calculation example)

T1 to T4 can be calculated as follows.

\_ <u>50 - 0.5 · 200 · (0.04 + 0.04)</u>

200

T1 = V/a1 = 200/5000 = 0.04 [s],

T3 = V/a2 = 200/5000 = 0.04 [s]

 $T2 = \frac{L - 0.5 \cdot V \cdot (T1 + T3)}{L - 0.5 \cdot V \cdot (T1 + T3)}$ 

follows.

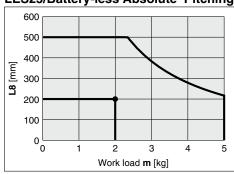
$$T = T1 + T2 + T3 + T4$$
$$= 0.04 + 0.21 + 0.04 + 0.15$$

= 0.44 [s]

= 0.21 [s]

T4 = 0.15[s]

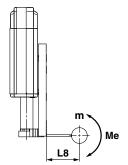
### LES25/Battery-less Absolute Pitching



<Dynamic allowable moment>

Step 3 Check the allowable moment. <Static allowable moment> (page 642) **Oynamic allowable moment>** (page 643)

> Confirm the moment that applies to the actuator is within the allowable range for both static and dynamic conditions.



Based on the above calculation result, the LES25□EJ-50 should be selected.



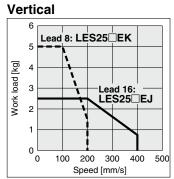
### Speed-Work Load Graph (Guide)

### **Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)**

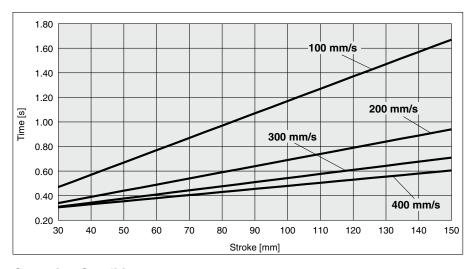
 $\ast\,$  The following graphs show the values when the moving force is 100%.

### LES25□E□

### 



### **Cycle Time Graph (Guide)**



### **Operating Conditions**

Acceleration/Deceleration: 5000 mm/s<sup>2</sup>

In position: 0.5 mm

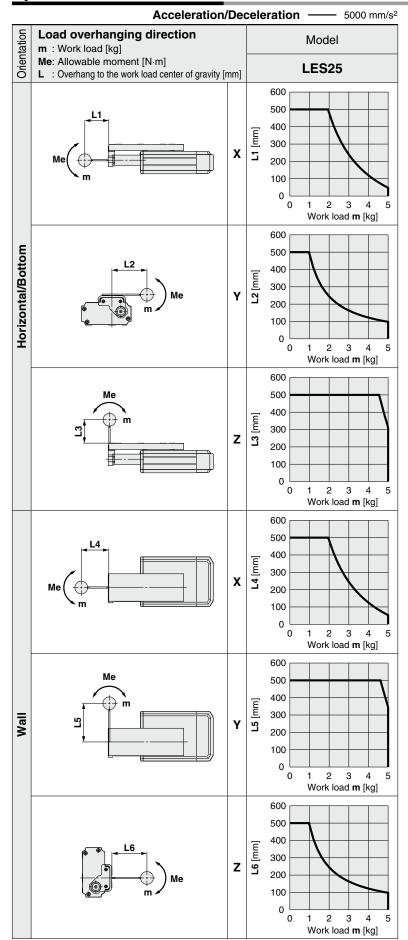
### **Static Allowable Moment**

Model		LES25
Pitching [N·m]		14.1
Yawing [N·m]		14.1
Rolling	[N·m]	4.8



### **Dynamic Allowable Moment**

\* These graphs show the amount of allowable overhang (guide unit) when the center of gravity of the workpiece overhangs in one direction. When selecting the overhang, refer to the "Calculation of Guide Load Factor" or the Electric Actuator Model Selection Software for confirmation: https://www.smcworld.com





### **Dynamic Allowable Moment**

These graphs show the amount of allowable overhang (guide unit) when the center of gravity of the workpiece overhangs in one direction. When selecting the overhang, refer to the "Calculation of Guide Load Factor" or the Electric Actuator Model Selection Software for confirmation: https://www.smcworld.com

#### **Acceleration/Deceleration** 5000 mm/s<sup>2</sup> Load overhanging direction Model m: Work load [kg] Me: Allowable moment [N·m] LES25 L : Overhang to the work load center of gravity [mm] 600 500 400 [mm] 300 7 200 100 0 0 2 3 Vertical Work load m [kg] 600 500 400 300 Z 8 200 100 0

### **Calculation of Guide Load Factor**

1. Decide operating conditions.

Model: LES

Size: 25

Mounting orientation: Horizontal/Bottom/Wall/Vertical

Acceleration [mm/s2]: a Work load [kg]: m

2 3 Work load m [kg]

0

Work load center position [mm]: Xc/Yc/Zc

- 2. Select the target graph while referencing the model, size, and mounting orientation.
- 3. Based on the acceleration and work load, find the overhang [mm]: Lx/Ly/Lz from the graph.
- 4. Calculate the load factor for each direction.

$$\alpha x = Xc/Lx$$
,  $\alpha y = Yc/Ly$ ,  $\alpha z = Zc/Lz$ 

5. Confirm the total of  $\alpha \mathbf{x}$ ,  $\alpha \mathbf{y}$ , and  $\alpha \mathbf{z}$  is 1 or less.

$$\alpha x + \alpha y + \alpha z \le 1$$

When 1 is exceeded, please consider a reduction of acceleration and work load, or a change of the work load center position and series.

### Example

1. Operating conditions

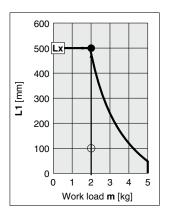
Model: LES Size: 25

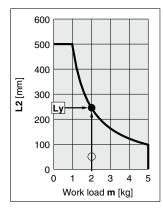
Mounting orientation: Horizontal Acceleration [mm/s<sup>2</sup>]: 5000

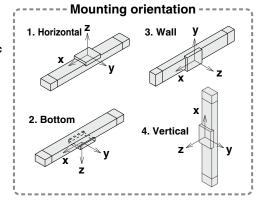
Work load [kg]: 2.0

Work load center position [mm]: Xc = 100, Yc = 50, Zc = 100

2. Select three graphs from the top on page 643.







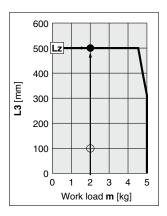
- 3. Lx = 500 mm, Ly = 240 mm, Lz = 500 mm
- 4. The load factor for each direction can be found as follows.

 $\alpha x = 100/500 = 0.20$ 

 $\alpha$ **y** = **50/240** = **0.21** 

 $\alpha z = 100/500 = 0.20$ 

5.  $\alpha x + \alpha y + \alpha z = 0.61 \le 1$ 



### Slide Table/Compact Type

LES Series

## **Model Selection 2**



### **Selection Procedure**

For the high rigidity type LESH series, refer to page 691.



Check the required force.



Step 3 Check the duty ratio.

### Selection Example

### Operating conditions

- Pushing force: 90 [N]
- Workpiece mass: 1 [kg]
- •Speed: 100 [mm/s]
- Stroke: 100 [mm]
- Mounting orientation: Vertical upward
- Pushing time + Operation (A): 1.5 s
- Full cycle time (B): 6 s



### Step 1 Check the required force.

Calculate the approximate required force for a pushing operation. Selection example) • Pushing force: 90 [N]

• Workpiece mass: 1 [kg]

The approximate required force can be found to be 90 + 10 = 100 [N].

Select a model based on the approximate required force while referencing the specifications (page 661).

Selection example) Based on the specifications,

- Approximate required force: 100 [N]
- Speed: 100 [mm/s]

The LES25□E can be temporarily selected as a possible candidate.

Then, calculate the required force for a pushing operation. If the mounting position is vertical upward, add the actuator table weight.

Selection example) Based on the table weight,

• LES25 ☐ E table weight: 0.5 [kg]

The required force can be found to be 100 + 5 = 105 [N].

### Step 2 Check the pushing force set value.

#### <Pushing force set value—Force graph> (page 646)

Select a model based on the required force while referencing the pushing force set value-force graph, and confirm the pushing force set value.

Selection example) Based on the graph shown on the right side,

• Required force: 105 [N]

The LES25□EK can be temporarily selected as a possible candidate.

This pushing force set value is 40 [%].

### Step 3 Check the duty ratio.

Confirm the allowable duty ratio based on the pushing force set value while referencing the allowable duty ratio.

Selection example) Based on the allowable duty ratio,

• Pushing force set value: 40 [%]

The allowable duty ratio can be found to be 30 [%].

Calculate the duty ratio for the operating conditions, and confirm it does not exceed the allowable duty ratio.

Selection example) • Pushing time + Operation (A): 1.5 s

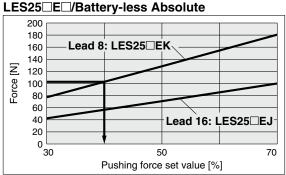
• Full cycle time (B): 6 s

The duty ratio can be found to be 1.5/6 x 100 = 25 [%], and this is within the allowable range.

### Tahla Waiaht

	Table W	eigiii					[kg]
	Model			Stroke	[mm]		
		30	50	75	100	125	150
	LES25	0.25	0.30	0.36	0.50	0.55	0.59

\* If the mounting position is vertical upward, add the table weight.

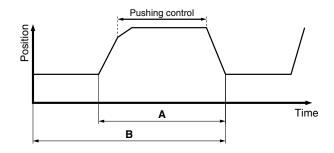


<Pushing force set value-Force graph>

### **Allowable Duty Ratio**

### **Battery-less Absolute**

Pushing force set value [%]	Duty ratio [%]	Continuous pushing time [min]
30	_	_
50 or less	30 or less	5 or less
70 or less	20 or less	3 or less



Based on the above calculation result, the LES25□EK-100 should be selected. For allowable moment, the selection procedure is the same as that for the positioning control.

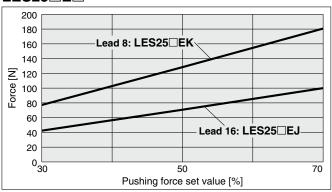




### **Pushing Force Set Value-Force Graph**

### **Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)**

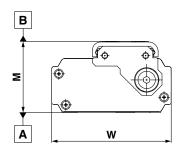
### LES25□E□



### **Table Accuracy**

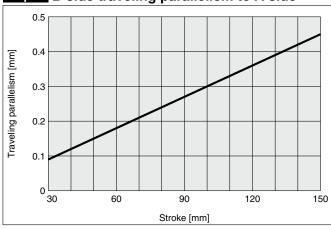
\* These values are initial guideline values.

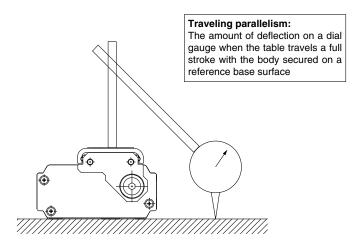




Model	LES25
B side parallelism to A side	0.4 mm
B side traveling parallelism to A side	Refer to Graph 1.
C side perpendicularity to A side	0.2 mm
M dimension tolerance	±0.3 mm
W dimension tolerance	±0.2 mm

### Graph 1 B side traveling parallelism to A side









### **Table Deflection (Reference Value)**

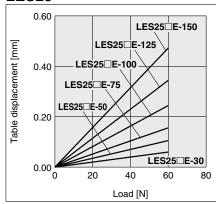
\* These values are initial guideline values.

### **Pitching moment**

Table displacement due to pitch moment load Table displacement when loads are applied to the section marked with the arrow with the slide table stuck out.

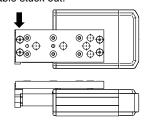


### LES25

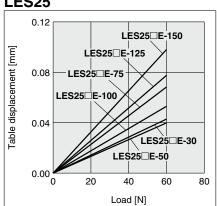


### Yawing moment

Table displacement due to yaw moment load Table displacement when loads are applied to the section marked with the arrow with the slide table stuck out.

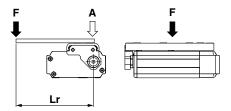


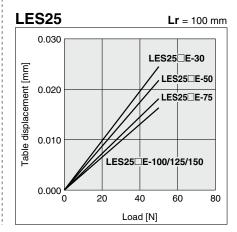
### LES25



### **Rolling moment**

Table displacement due to roll moment load Table displacement of section A when loads are applied to the section F with the slide table retracted.







# Slide Table/Compact Type

LES Series LES25



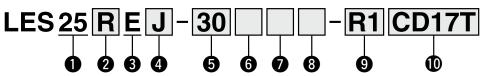


1343 and onward.

### **How to Order**



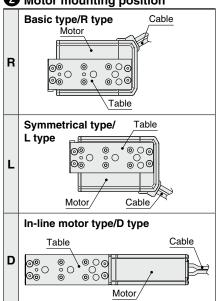




For details on controllers, refer to the next page.









Symbol	Туре	Compatib	le controlle	rs/drivers
		JXC51	JXCP1	JXCEF
E	Battery-less absolute	JXC61	JXCD1	JXC9F
	(Step motor 24 VDC)	JXCE1	JXCL1	JXCPF
		JXC91	JXCM1	JXCLF

## 4 Lead [mm]

_	
J	16
K	8

5 Stroke	[mm]
----------	------

Body option

Stroke	Applicable stroke		
30 to 150	30*1, 50, 75, 100, 125, 150		

Without option

### **6** Motor option

Nil	Without option	
В	With lock*1	

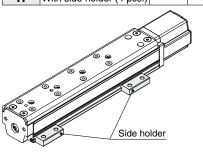
S	Dust-protected*2	

### Applicable motor option chart

		Stroke		
Motor mounting position			50 or more	
R/L	25	×	0	
D	25	0	0	

### 8 Mounting\*3

	· · · ·		
Symbol	Mounting	R type L type	D type
Nil	Without side holder	•	•
Н	With side holder (4 pcs.)	_	•

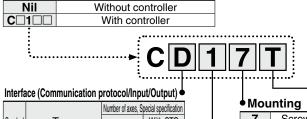


### Actuator cable type/length

Robotic	cable	[m]	
Nil	None	R8	8*4
R1	1.5	RA	10*4
R3	3	RB	15*4
R5	5	RC	20*4







		Number of axes, S	pecial specification
Symbol	Type	Standard	With STO
		Stariuaru	sub-function
5	Parallel input (NPN)		
6	Parallel input (PNP)	•	
E	EtherCAT		•
9	EtherNet/IP™	•	•
Р	PROFINET	•	•
D	DeviceNet®	•	
L	IO-Link	•	•
M	CC-Link	•	

<ul><li>Mounting</li></ul>				
7	Screw mounting			
<b>8</b> *5	DIN rail			

Number of axes, Special specification					
Symbol	Number of axes	Specification			
1	Single axis	Standard			
F	Single axis	With STO			
	Single axis	sub-function			

Communication plug connector, I/O cable\*6

Symbol	Type	Applicable interface
Nil	Without accessory	_
S	Straight type communication plug connector	DeviceNet®
Т	T-branch type communication plug connector	CC-Link Ver. 1.10
1	I/O cable (1.5 m)	Parallel input (NPN)
3	I/O cable (3 m)	Parallel input (NPN)
5	I/O cable (5 m)	raialiei iliput (FINF)

- \*1 As the applicable motor mounting positions and motor options vary depending on the stroke, refer to the applicable motor option chart on page 659.
- \*2 For R/L type (IP5X equivalent), a scraper is mounted on the rod cover, and gaskets are mounted on both the end covers. For D type, a scraper is mounted on the rod cover.
- \*3 For details, refer to page 667.
- \*4 Produced upon receipt of order
- \*5 The DIN rail is not included. It must be ordered separately.
- \*6 Select "Nil" for anything other than DeviceNet®, CC-Link, or parallel input. Select "Nil," "S," or "T" for DeviceNet® or CC-Link. Select "Nil," "1," "3," or "5" for parallel input.

### **.** Caution

#### [CE/UKCA-compliant products]

EMC compliance was tested by combining the electric actuator LES series and the controller JXC series.

The EMC depends on the configuration of the customer's control panel and the relationship with other electrical equipment and wiring. Therefore, compliance with the EMC directive cannot be certified for SMC components incorporated into the customer's equipment under actual operating conditions. As a result, it is necessary for the customer to verify compliance with the EMC directive for the machinery and equipment as a whole.

### [Precautions relating to differences in controller versions]

When the JXC series is to be used in combination with the battery-less absolute encoder, use a controller that is version V3.4 or S3.4 or higher. For details, refer to pages 1077 and 1078.

### [UL certification]

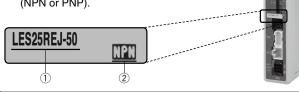
The JXC series controllers used in combination with electric actuators are UL certified.

### The actuator and controller are sold as a package.

Confirm that the combination of the controller and actuator is correct.

### <Check the following before use.>

- ① Check the actuator label for the model number. This number should match that of the controller.
- ② Check that the Parallel I/O configuration matches (NPN or PNP).



\* Refer to the Operation Manual for using the products.
Please download it via our website: https://www.smcworld.com

	Step data input type	EtherCAT direct input type	EtherCAT direct input type with STO sub-function	EtherNet/IP™ direct input type	EtherNet/IP™ direct input type with STO sub-function	PROFINET direct input type	PROFINET direct input type with STO sub-function	DeviceNet® direct input type	IO-Link direct input type	IO-Link direct input type with STO sub-function	CC-Link direct input type
Туре											
Series	JXC51 JXC61	JXCE1	JXCEF	JXC91	JXC9F	JXCP1	JXCPF	JXCD1	JXCL1	JXCLF	JXCM1
Features	Parallel I/O	EtherCAT direct input	EtherCAT direct input with STO sub-function	EtherNet/IP™ direct input	EtherNet/IP™ direct input with STO sub-function	PROFINET direct input	PROFINET direct input with STO sub-function	DeviceNet® direct input	IO-Link direct input	IO-Link direct input with STO sub-function	CC-Link direct input
Compatible motor		Battery-less absolute (Step motor 24 VDC)									
Max. number of		C4 mainte									
step data		64 points									
Power supply voltage						24 VDC					
Reference page	1017					10	63				



### **Specifications**

**Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)** 

	Model	·	LES25□E					
	Stroke [mm]		30, 50, 75, 100, 125, 150					
	Work load [kg]*1 Horizontal		5					
	vert	Vertical	5	2.5				
ဟ	Pushing force 30 to 70% [N]*2 *3		77 to 180	43 to 100				
<u>io</u>	Speed [mm/s]*1*3 Pushing speed [mm/s] Max. acceleration/deceleration [mm/s²] Positioning repeatability [mm]		10 to 200	20 to 400				
cat	Pushing speed [m	m/s]	10 to 20	20				
ij	Max. acceleration/dece	leration [mm/s <sup>2</sup> ]	500	00				
ğ	Positioning repeat		±0.	05				
	Lost motion [mm]	*4	0.3 or	rless				
late	Screw lead [mm] Impact/Vibration resistance [m/s²]*5		8	16				
5	Impact/Vibration resistance [m/s²]*5		50/20					
-	Actuation type		Slide screw + Belt (R/L type), Slide screw (D type)					
	Guide type		Linear guide (Circulating type)					
	Operating temperature range [°C]		5 to 40					
	Operating humidity range [%RH]		90 or less (No condensation)					
2	<sub>ω</sub> Motor size		□42					
Electric ecifications	Motor type		Battery-less absolute (Step motor 24 VDC)					
ect	<u>ଞ</u> Encoder		Battery-less absolute					
E E			24 VDC ±10%					
- O	Power [W]*6 *8		Max. power 67					
t	Type		Non-magne	etizing lock				
Lock unit specifications	Holding force [N]	*7	500	77				
5	Power [W]*8		5	5				
l ags	Rated voltage [V]		24 VDC	C ±10%				

- \*1 Speed changes according to the work load. Check the "Speed-Work Load Graph (Guide)" on page 642.
- \*2 Pushing force accuracy is ±20% (F.S.).
- \*3 The speed and force may change depending on the cable length, load, and mounting conditions. Furthermore, if the cable length exceeds 5 m, then it will decrease by up to 10% for each 5 m. (At 15 m: Reduced by up to 20%)
- \*4 A reference value for correcting errors in reciprocal operation
- \*5 Vibration resistance: No malfunction occurred in a test ranging between 45 to 2000 Hz. The test was performed in both an axial direction and a perpendicular direction to the lead screw. (The test was performed with the actuator in the initial state.) Impact resistance: No malfunction occurred when the actuator was tested with a drop tester in both an axial direction and a perpendicular direction to the lead screw. (The test was performed with the actuator in the initial state.)
- \*6 Indicates the max. power during operation (including the controller) This value can be used for the selection of the power supply.
- \*7 With lock only
- \*8 For an actuator with lock, add the power for the lock.

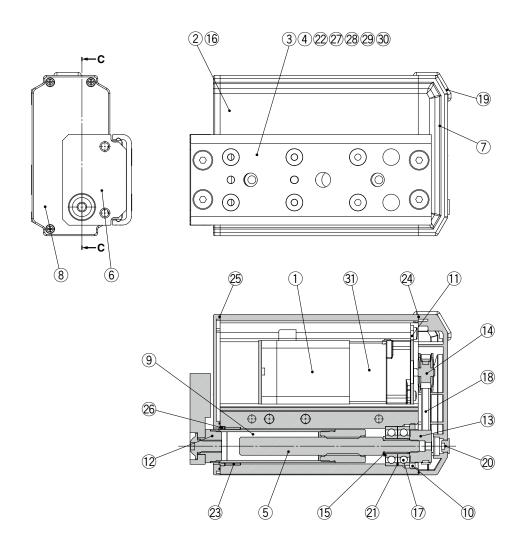
### Weight

Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)

125	150	
3.71	3.95	

Battery-I	Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC) [kg]												
			Without lock With lock										
Str	oke [mm]	30	30 50 75 100 125 150			150	30	50	75	100	125	150	
Model	LES25 <sup>R</sup>	1.81	2.07	2.41	3.21	3.44	3.68	_	2.34	2.68	3.48	3.71	3.95
Model	LES25D	1.82	2.05	2.35	3.07	3.27	3.47	2.08	2.31	2.61	3.33	3.53	3.74

## Construction: Basic Type/R Type, Symmetrical Type/L Type



### **Component Parts**

iponeni Paris			
Description	Material	Note	
Motor	_	_	
Body	Aluminum alloy	Anodized	
Table	Stainless steel	Heat treatment + Electroless nickel plating	
Guide block	Stainless steel	Heat treatment	
Lead screw	Stainless steel	Heat treatment + Special treatment	
End plate	Aluminum alloy	Anodized	
Pulley cover	Synthetic resin	_	
End cover	Synthetic resin	_	
Rod	Stainless steel	_	
	Structural steel	Electroless nickel plating	
Bearing stopper	Proce	Electroless nickel plating	
	Diass	(LES25R/L□ only)	
Motor plate	Structural steel	_	
Socket	Structural steel	Electroless nickel plating	
Lead screw pulley	Aluminum alloy	_	
Motor pulley	Aluminum alloy	_	
Spacer	Stainless steel	LES25R/L□ only	
Origin stopper	Structural steel	Electroless nickel plating	
Bearing	_	_	
Belt	_	_	
Grommet	Synthetic resin	_	
Сар	Silicone rubber	_	
Sim ring	Structural steel	_	
	Description Motor Body Table Guide block Lead screw End plate Pulley cover End cover Rod Bearing stopper Motor plate Socket Lead screw pulley Motor pulley Spacer Origin stopper Bearing Belt Grommet Cap	Description Material  Motor —  Body Aluminum alloy Table Stainless steel Guide block Stainless steel Lead screw Stainless steel End plate Aluminum alloy Pulley cover Synthetic resin End cover Synthetic resin Rod Stainless steel Structural steel Bearing stopper Brass  Motor plate Structural steel Socket Structural steel Lead screw pulley Aluminum alloy Motor pulley Aluminum alloy Spacer Stainless steel Origin stopper Structural steel Bearing —  Belt —  Grommet Synthetic resin	

No.	Description	Material	Note	
22	Stopper	Structural steel	_	
23	Bushing	_	Dust-protected option only	
24	Pulley gasket	NBR	Dust-protected option only	
25	End gasket	NBR	Dust-protected option only	
26	Scraper	NBR	Dust-protected option only	
27	Cover	Synthetic resin	_	
28	Return guide	Synthetic resin	_	
29	Cover support	Stainless steel	_	
30	Steel ball	Special steel	_	
31	Lock	_	With lock only	

### **Replacement Parts/Belt**

Size	Order no.	Note
LES25□	LE-D-1-3	_

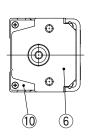
### **Replacement Parts/Grease Pack**

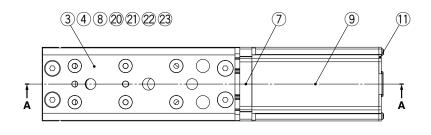
Applied portion	Order no.
Guide unit	GR-S-010 (10 g) GR-S-020 (20 g)





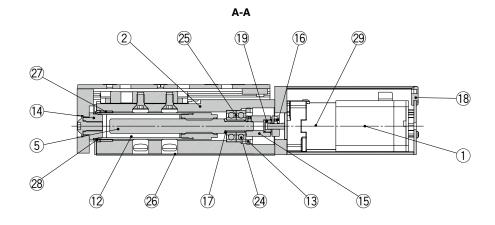
### **Construction: In-line Motor Type/D Type**





### **Shipped together**





**Component Parts** 

No.	Description	Material	Note	
1	Motor	Material	Note	
_ 2	Body	Aluminum alloy	Anodized	
3	Table	Stainless steel	Heat treatment + Electroless nickel plating	
4	Guide block	Stainless steel	Heat treatment	
5	Lead screw	Stainless steel	Heat treatment + Special treatment	
6	End plate	Aluminum alloy	Anodized	
7	Motor flange	Aluminum alloy	Anodized	
8	Stopper	Structural steel	_	
9	Motor cover	Aluminum alloy	Anodized	
10	End cover	Aluminum alloy	Anodized	
11	Motor end cover	Aluminum alloy	Anodized	
12	Rod	Stainless steel	_	
		Structural steel	Electroless nickel plating	
13	Bearing stopper	Brass	Electroless nickel plating	
		Diass	(LES25D□ only)	
14	Socket	Structural steel	Electroless nickel plating	
15	Hub (Lead screw side)	Aluminum alloy	_	
16	Hub (Motor side)	Aluminum alloy	_	
17	Spacer	Stainless steel	LES25D□ only	
18	Grommet	NBR	_	
19	Spider	NBR		
20	Cover	Synthetic resin	_	

No.	Description	Material	Note	
21	Return guide	Synthetic resin	_	
22	Cover support	Stainless steel	_	
23	Steel ball	Special steel	_	
24	Bearing	_	_	
25	Sim ring	Structural steel	_	
26	Masking tape	_	_	
27	Bushing	_	Dust-protected option only	
28	Scraper	NBR	Dust-protected option only	
29	Lock	_	With lock only	
30	Side holder	Aluminum alloy	Anodized	

### **Optional Parts/Side Holder**

Model	Order no.
LES25D	LE-D-3-3

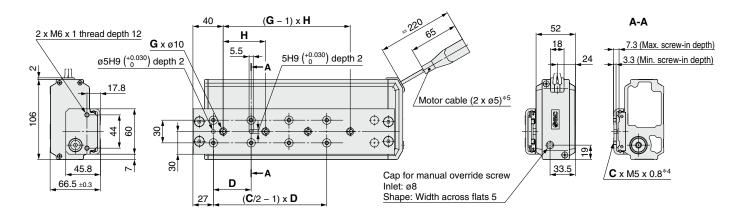
### **Replacement Parts/Grease Pack**

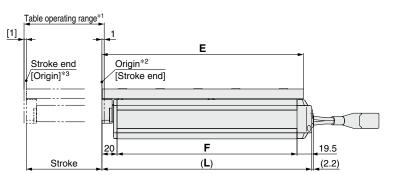
Applied portion	Order no.
Guide unit	GR-S-010 (10 g) GR-S-020 (20 g)

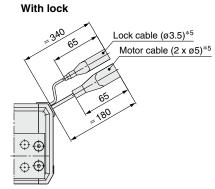


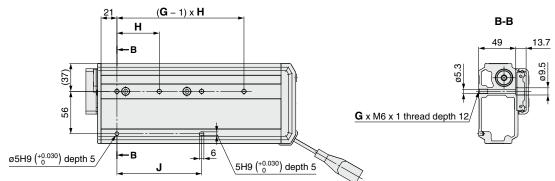
### **Dimensions: Basic Type/R Type**

### LES25RE









- \*1 This is the range within which the table can move when it returns to origin.

  Make sure that workpieces mounted on the table do not interfere with other workpieces or the facilities around the table.
- \*2 Position after returning to origin
- \*3 [ ] for when the direction of return to origin has changed
- \*4 If workpiece retaining screws are too long, they can touch the guide block and cause a malfunction. Use screws that are between the maximum and minimum screw-in depths in length.
- \*5 Secure the motor cable and lock cable so that the cables are not repeatedly bent.

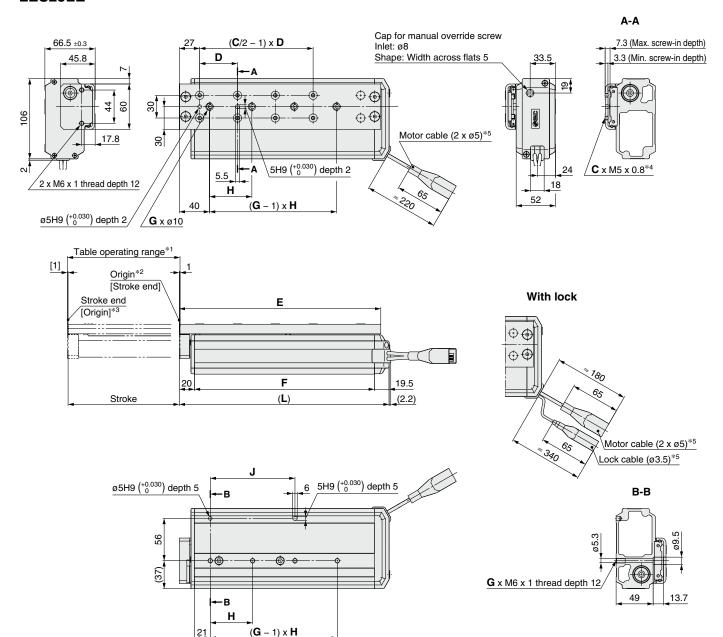
Conr	nector
Motor cable	24
Lock cable	07

Dimensions [mm]								
Model	L	С	D	E	F	G	H	J
LES25RE□-30□-□□□□□	144.5	4	48	133.5	105	2	46	46
LES25RE□-50□□-□□□□□	170.5	6	42	159.5	131	2	84	84
LES25RE□-75□□-□□□□□	204.5	6	55	193.5	165	2	112	112
LES25RE - 100	277.5	8	50	266.5	238	4	56	112
LES25RE□-125□□-□□□□□	302.5	8	55	291.5	263	4	59	118
LES25RE-150	327.5	8	62	316.5	288	4	62	124



### **Dimensions: Symmetrical Type/L Type**

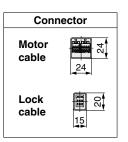
### LES25LE



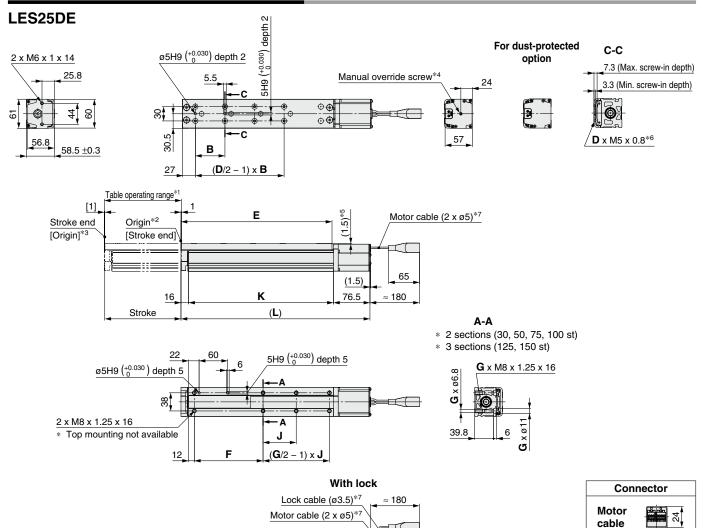
- \*1 This is the range within which the table can move when it returns to origin.

  Make sure that workpieces mounted on the table do not interfere with other workpieces or the facilities around the table.
- \*2 Position after returning to origin
- \*3 [ ] for when the direction of return to origin has changed
- \*4 If workpiece retaining screws are too long, they can touch the guide block and cause a malfunction. Use screws that are between the maximum and minimum screw-in depths in length.
- \*5 Secure the motor cable and lock cable so that the cables are not repeatedly bent.

<b>Dimensions</b> [mm]								
Model	L	С	D	E	F	G	Н	J
LES25LE□-30□-□□□□□	144.5	4	48	133.5	105	2	46	46
LES25LE -50	170.5	6	42	159.5	131	2	84	84
LES25LE□-75□□-□□□□□	204.5	6	55	193.5	165	2	112	112
LES25LE - 100	277.5	8	50	266.5	238	4	56	112
LES25LE□-125□□-□□□□□	302.5	8	55	291.5	263	4	59	118
LES25LE - 150	327.5	8	62	316.5	288	4	62	124
COF								



### **Dimensions: In-line Motor Type/D Type**



(1.5)

117

65

≈ 180

- \*1 This is the range within which the table can move when it returns to origin. Make sure that workpieces mounted on the table do not interfere with other workpieces or the facilities around the table.
- \*2 Position after returning to origin
- \*3 [ ] for when the direction of return to origin has changed
- \*4 The distance between the motor end cover and the manual override screw is up to 4 mm. The motor end cover hole size is ø5.5.
- \*5 The table is lower than the motor cover.
- \*6 If workpiece retaining screws are too long, they can touch the guide block and cause a malfunction. Use screws that are between the maximum and minimum screw-in depths in length.
- \*7 Secure the motor cable and lock cable so that the cables are not repeatedly bent.

<b>Dimensions</b> [mm]								
Model	(L)	В	D	E	F	G	J	K
LES25DE□-30□□-□□□□□	214	48	4	133.5	81	4	19	121.5
LES25DE□-30B□□-□□□□□	254.5	40	4	133.5	01	4	19	121.5
LES25DE□-50□□-□□□□	240	42	6	159.5	87	4	39	147.5
LES25DE -50B	280.5	42	6	159.5	67	4	39	147.5
LES25DE□-75□□-□□□□□	274	55	6	193.5	96	4	64	181.5
LES25DE□-75B□□-□□□□□	314.5	55	6	193.5	90	4	04	181.5
LES25DE -100	347	50	8	266.5	111	4	89	254.5
LES25DE -100B	387.5	50	8	200.5	144	4	89	254.5
LES25DE□-125□□-□□□□	372		8	291.5	144	6	57	070.5
LES25DE□-125B□□-□□□□□	412.5	55	8	291.5	144	ь	57	279.5
LES25DE -150	397	-00	8	010.5	111	6	CO. F	204.5
LES25DE□-150B□□-□□□□□	437.5	62	0	316.5	144	0	69.5	304.5

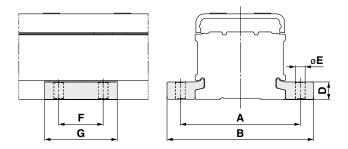


Lock

cable



## Side Holder (In-line Motor Type/D Type)



							[mm]
Part no.*1	Α	В	D	Е	F	G	Applicable model
LE-D-3-3	81	99	12	6.6	30	49	LES25DE

\*1 Part number for 1 side holder



## Slide Table/High Rigidity Type

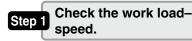
### LESH Series

## **Model Selection 1**

LESH□E Series p. 705

Selection Procedure For the compact type LES series, refer to page 641.









### Selection Example

Step 1 Check the work load-speed. <Speed-Work load graph> (page 688)

Select a model based on the workpiece mass and speed while referencing the speed-work load graph.

Selection example) The **LESH25 EJ-50** can be temporarily selected as a possible candidate based on the graph shown on the right side.

### Step 2 Check the cycle time.

It is possible to find an approximate cycle time by using method 1, but if a more detailed cycle time is required, use method 2.

\* Although it is possible to make a suitable selection by using method 1, this calculation is based on a maximum load condition. Therefore, if a more detailed selection for each load is required, use method 2.

### Method 1: Check the cycle time graph. (page 688)

### Method 2: Calculation <Speed-Work load graph> (page 688)

Calculate the cycle time using the following calculation method.

#### Cycle time:

T can be found from the following equation.

$$T = T1 + T2 + T3 + T4 [s]$$

• T1: Acceleration time and T3: Deceleration time can be found by the following equation.

• T2: Constant speed time can be found from the following equation.

$$T2 = \frac{L - 0.5 \cdot V \cdot (T1 + T3)}{V}[s]$$

• T4: Settling time varies depending on the conditions such as motor types, load, and in position of the step data. Therefore, calculate the settling time while referencing the following value.

$$T4 = 0.15 [s]$$

## Calculation example)

T1 to T4 can be calculated as follows.

$$T1 = V/a1 = 200/5000 = 0.04 [s],$$

$$T3 = V/a2 = 200/5000 = 0.04 [s]$$

$$T2 = \frac{L - 0.5 \cdot V \cdot (T1 + T3)}{V}$$

$$=\frac{50-0.5\cdot 200\cdot (0.04+0.04)}{200}$$

$$T4 = 0.15 [s]$$

The cycle time can be found as

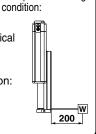
$$T = T1 + T2 + T3 + T4$$

$$= 0.04 + 0.21 + 0.04 + 0.15$$

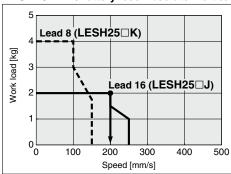
### = 0.44 [s]

### Operating conditions

- Workpiece mass: 2 [kg]
   Workpiece mounting
- Speed: 200 [mm/s]
- Mounting orientation: Vertical
- •Stroke: 50 [mm]
- Acceleration/Deceleration: 5000 [mm/s<sup>2</sup>]
- Cycle time: 0.5 s

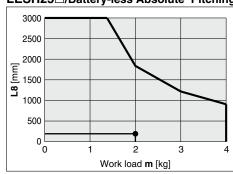


### LESH25□E□/Battery-less Absolute Vertical



<Speed-Work load graph>

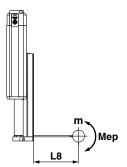
### LESH25□/Battery-less Absolute Pitching



<Dynamic allowable moment>

### Step 3 Check the allowable moment. <Static allowable moment> (page 688) <Dynamic allowable moment> (page 689)

Confirm the moment that applies to the actuator is within the allowable range for both static and dynamic conditions.



Based on the above calculation result, the LESH25□EJ-50 should be selected.

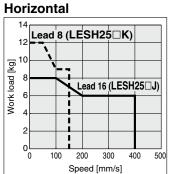


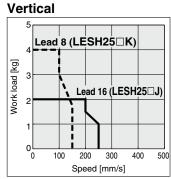
### Speed-Work Load Graph (Guide)

### **Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)**

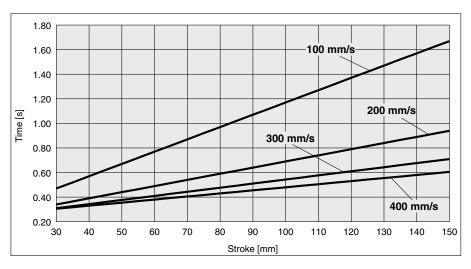
\* The following graphs show the values when the moving force is 100%.

### LESH25□E□





### **Cycle Time Graph (Guide)**



### **Operating Conditions**

Acceleration/Deceleration: 5000 mm/s<sup>2</sup>

In position: 0.5 mm

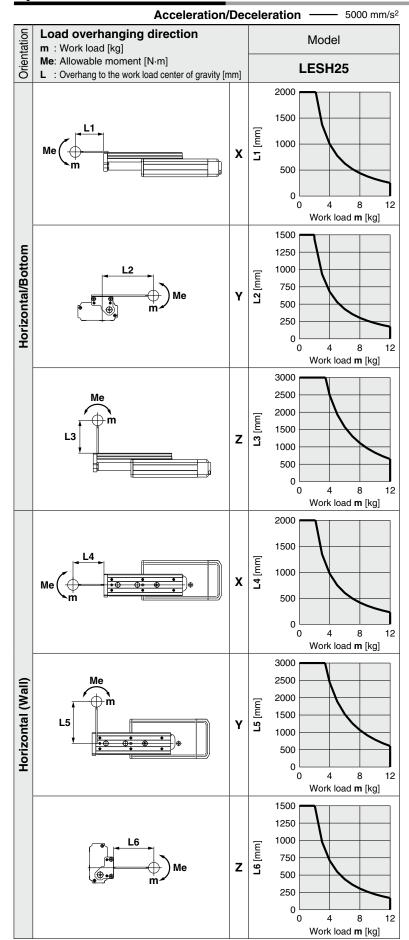
### **Static Allowable Moment**

Model			LESH25					
Stroke	[mm]	50	100	150				
Pitching	[N·m]	77	112	155				
Yawing	[N·m]		112	155				
Rolling	[N·m]	146	177	152				



### **Dynamic Allowable Moment**

\* These graphs show the amount of allowable overhang (guide unit) when the center of gravity of the workpiece overhangs in one direction. When selecting the overhang, refer to the "Calculation of Guide Load Factor" or the Electric Actuator Model Selection Software for confirmation: https://www.smcworld.com

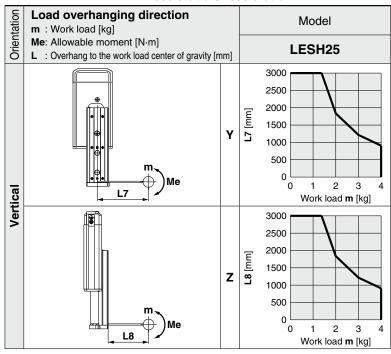




### **Dynamic Allowable Moment**

These graphs show the amount of allowable overhang (guide unit) when the center of gravity of the workpiece overhangs in one direction. When selecting the overhang, refer to the "Calculation of Guide Load Factor" or the Electric Actuator Model Selection Software for confirmation: https://www.smcworld.com

**Acceleration/Deceleration** 5000 mm/s<sup>2</sup>



### Calculation of Guide Load Factor

1. Decide operating conditions.

Model: LESH

Size: 25

Mounting orientation: Horizontal/Bottom/Wall/Vertical

Acceleration [mm/s2]: a Work load [kg]: m

Work load center position [mm]: Xc/Yc/Zc

- 2. Select the target graph while referencing the model, size, and mounting orientation.
- 3. Based on the acceleration and work load, find the overhang [mm]: Lx/Ly/Lz from the graph.
- 4. Calculate the load factor for each direction.

 $\alpha x = Xc/Lx$ ,  $\alpha y = Yc/Ly$ ,  $\alpha z = Zc/Lz$ 

5. Confirm the total of  $\alpha \mathbf{x}$ ,  $\alpha \mathbf{y}$ , and  $\alpha \mathbf{z}$  is 1 or less.

 $\alpha x + \alpha y + \alpha z \le 1$ 

When 1 is exceeded, please consider a reduction of acceleration and work load, or a change of the work load center position and series.

1. Operating conditions

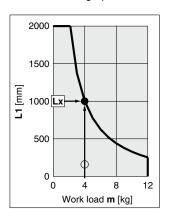
Model: LESH Size: 25

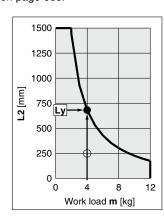
Mounting orientation: Horizontal Acceleration [mm/s<sup>2</sup>]: 5000

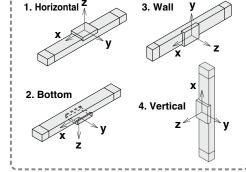
Work load [kg]: 4.0

Work load center position [mm]: Xc = 250, Yc = 250, Zc = 500

2. Select three graphs from the top on page 689.







---- Mounting orientation

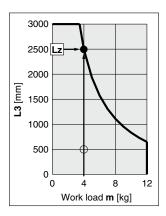
- 3. Lx = 1000 mm, Ly = 650 mm, Lz = 2500 mm
- 4. The load factor for each direction can be found as follows.

 $\alpha x = 250/1000 = 0.25$ 

 $\alpha$ **y** = 250/650 = 0.38

 $\alpha z = 500/2500 = 0.20$ 

5.  $\alpha x + \alpha y + \alpha z = 0.83 \le 1$ 



## Slide Table/High Rigidity Type

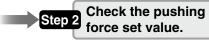
### LESH Series

## **Model Selection 2**



**Selection Procedure** For the compact type LES series, refer to page 645.







### Selection Example

### Operating conditions

Pushing force: 90 [N]

•Workpiece mass: 1 [kg]

•Speed: 100 [mm/s]

•Stroke: 100 [mm]

### Mounting orientation: Vertical upward

• Pushing time + Operation (A): 1.5 s

• Full cycle time (B): 6 s



### Step 1 Check the required force.

Calculate the approximate required force for a pushing operation. Selection example) • Pushing force: 90 [N]

•Workpiece mass: 1 [kg]

The approximate required force can be found to be 90 + 10 = 100 [N].

Select a model based on the approximate required force while referencing the specifications (page 707).

Selection example) Based on the specifications,

- Approximate required force: 100 [N]
- Speed: 100 [mm/s]

The **LESH25**□**E** can be temporarily selected as a possible candidate.

Then, calculate the required force for a pushing operation. If the mounting position is vertical upward, add the actuator table weight.

Selection example) Based on the table weight,

• LESH25 ☐ E table weight: 1.3 [kg] The required force can be found to be 100 + 13 = 113 [N].

### Step 2 Check the pushing force set value.

#### <Pushing force set value—Force graph> (page 692)

Select a model based on the required force while referencing the pushing force set value-force graph, and confirm the pushing force set value.

Selection example) Based on the graph shown on the right side,

Required force: 113 [N]

The LESH25□EK can be temporarily selected as a possible candidate.

This pushing force set value is 40 [%].

### Step 3 Check the duty ratio.

Confirm the allowable duty ratio based on the pushing force set value while referencing the allowable duty ratio, Selection example) Based on the allowable duty ratio,

Pushing force set value: 40 [%] The allowable duty ratio can be found to be 30 [%].

Calculate the duty ratio for the operating conditions, and confirm it does not exceed the allowable duty ratio.

Selection example) • Pushing time + Operation (A): 1.5 s

• Full cycle time (B): 6 s

The duty ratio can be found to be 1.5/6 x 100 = 25 [%], and this is within the

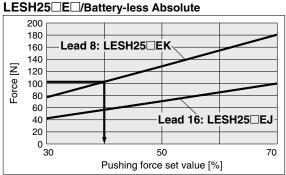
allowable range.

### Based on the above calculation result, the LESH25□EK-100 should be selected. For allowable moment, the selection procedure is the same as that for the positioning control.

#### Table Weight

Table Weight [							
Model	Stroke [mm]						
Model	50	75	100	150			
LESH25	0.9	_	1.3	1.7			

If the mounting position is vertical upward, add the table weight.

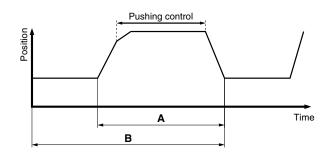


<Pushing force set value-Force graph>

### **Allowable Duty Ratio**

### **Battery-less Absolute**

Pushing force set value [%]	Duty ratio [%]	Continuous pushing time [min]
30	_	_
50 or less	30 or less	5 or less
70 or less	20 or less	3 or less



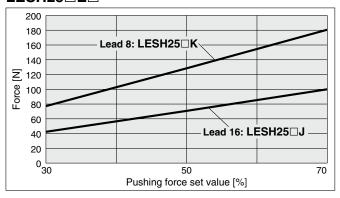




### **Pushing Force Set Value-Force Graph**

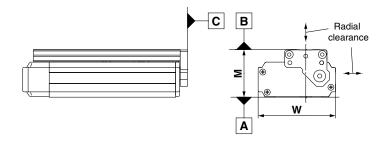
### **Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)**

### LESH25□E□



### **Table Accuracy**

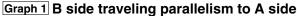
\* These values are initial guideline values.

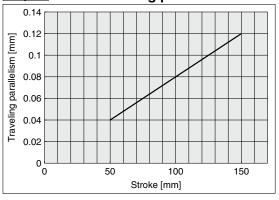


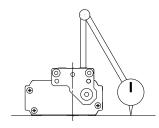
Model	LESH25
B side parallelism to A side [mm]	Refer to Table 1.
B side traveling parallelism to A side [mm]	Refer to Graph 1.
C side perpendicularity to A side [mm]	0.05
M dimension tolerance [mm]	±0.3
W dimension tolerance [mm]	±0.2
Radial clearance [µm]	-14 to 0

Table 1 B side parallelism to A side

Model	Stroke [mm]				
	50	75	100	150	
LESH25	0.06	_	0.08	0.125	







### Traveling parallelism:

The amount of deflection on a dial gauge when the table travels a full stroke with the body secured on a reference base surface



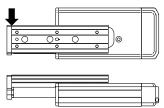
### **Table Deflection (Reference Value)**

\* These values are initial guideline values.

Table displacement due to pitch moment load Table displacement when loads are applied to the section marked with the arrow with the slide table stuck out.



Table displacement due to yaw moment load Table displacement when loads are applied to the section marked with the arrow with the slide table stuck out.



### LESH25

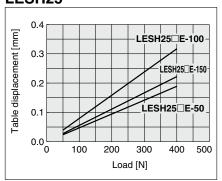
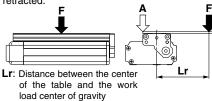
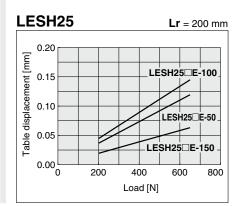
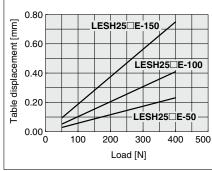


Table displacement due to roll moment load Table displacement of section A when loads are applied to the section F with the slide table retracted.













# Slide Table/High Rigidity Type

LESH Series LESH25

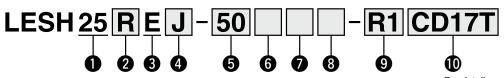




 For details, refer to pa 1343 and onward.

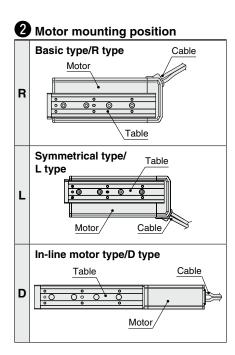






For details on controllers, refer to the next page.





**3** Motor type

Symbol	Туре	Compatib	le controlle	rs/drivers
		JXC51	JXCP1	JXCEF
E	Battery-less absolute	JXC61	JXCD1	JXC9F
_	(Step motor 24 VDC)	JXCE1	JXCL1	JXCPF
		JXC91	JXCM1	JXCLF

4 Lead [mm]
J 16
K 8

 Stroke [mm]

 Stroke
 Applicable stroke

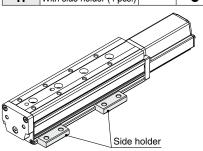
 50 to 150
 50, 100, 150

6 Motor option
Nil Without option
B With lock

| Body option | Without option | S | Dust-protected\*1

8 Mounting\*2

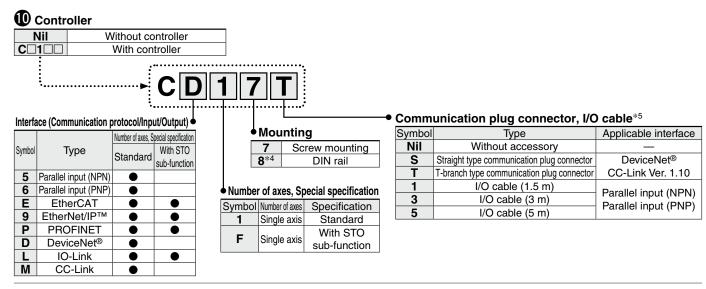
Symbol	Mounting	R type L type	D type
Nil	Without side holder	•	•
Н	With side holder (4 pcs.)	_	•



Actuator cable type/length

HODOUC	[m]		
Nil	None	R8	8*3
R1	1.5	RA	10*3
R3	3	RB	15* <sup>3</sup>
R5	5	RC	20*3





- \*1 For R/L type (IP5X equivalent), a scraper is mounted on the rod cover, and gaskets are mounted on both the end covers. For D type, a scraper is mounted on the rod cover.
- \*2 For details, refer to page 713.
- \*3 Produced upon receipt of order

- \*4 The DIN rail is not included. It must be ordered separately.
- \*5 Select "Nil" for anything other than DeviceNet®, CC-Link, or parallel

Select "Nil," "S," or "T" for DeviceNet® or CC-Link. Select "Nil," "1," "3," or "5" for parallel input.

### **⚠** Caution

#### [CE/UKCA-compliant products]

EMC compliance was tested by combining the electric actuator LES series and the controller JXC series.

The EMC depends on the configuration of the customer's control panel and the relationship with other electrical equipment and wiring. Therefore, compliance with the EMC directive cannot be certified for SMC components incorporated into the customer's equipment under actual operating conditions. As a result, it is necessary for the customer to verify compliance with the EMC directive for the machinery and equipment as a whole.

### [Precautions relating to differences in controller versions]

When the JXC series is to be used in combination with the battery-less absolute encoder, use a controller that is version V3.4 or S3.4 or higher. For details, refer to pages 1077 and 1078.

### [UL certification]

The JXC series controllers used in combination with electric actuators are UL certified.

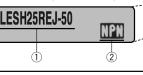
### The actuator and controller are sold as a package.

Confirm that the combination of the controller and actuator is correct.

### <Check the following before use.>

Check the actuator label for the model number.
 This number should match that of the controller.

② Check that the Parallel I/O configuration matches (NPN or PNP).





Refer to the Operation Manual for using the products.
Please download it via our website: https://www.smcworld.com

	Step data input type	EtherCAT direct input type	EtherCAT direct input type with STO sub-function	EtherNet/IP™ direct input type	EtherNet/IP™ direct input type with STO sub-function	PROFINET direct input type	PROFINET direct input type with STO sub-function	DeviceNet® direct input type	IO-Link direct input type	IO-Link direct input type with STO sub-function	CC-Link direct input type
Туре											
Series	JXC51 JXC61	JXCE1	JXCEF	JXC91	JXC9F	JXCP1	JXCPF	JXCD1	JXCL1	JXCLF	JXCM1
Features	Parallel I/O	EtherCAT direct input	EtherCAT direct input with STO sub-function	EtherNet/IP™ direct input	EtherNet/IP™ direct input with STO sub-function	PROFINET direct input	PROFINET direct input with STO sub-function	DeviceNet® direct input	IO-Link direct input	IO-Link direct input with STO sub-function	CC-Link direct input
Compatible motor	Battery-less absolute (Step motor 24 VDC)										
Max. number of	C4 points										
step data	64 points										
Power supply voltage						24 VDC					
Reference page	1017					10	63				



### **Specifications**

**Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)** 

	Model		LESH25□E		
	Stroke [mm]		50, 10	0, 150	
	Work load [kg]*1 *3	Horizontal	12	8	
		Vertical	4	2	
2	Pushing force [N] 30	0% to 70%*2 *3	77 to 180	43 to 100	
<u>.</u>	Speed [mm/s]*1 *3		10 to 150	20 to 400	
cat	Pushing speed [m	ım/s]	10 to 20	20	
뺼	Max. acceleration/dece		50	00	
specification	Positioning repeat	tability [mm]	±0.	.05	
	Lost motion [mm]	*4	0.15 c	pr less	
Actuator	รี่ Screw lead [mm]		8	16	
ಕ	Impact/Vibration resistance [m/s <sup>2</sup> ]*5		50/20		
⋖	Actuation type		Slide screw + Belt (R/L type), Slide screw (D type)		
	Guide type		Linear guide (Circulating type)		
	Operating temperature range [°C]		5 to 40		
	Operating humidity	range [%RH]	90 or less (No condensation)		
2	Motor size		□42		
등출	Motor type		Battery-less absolute (Step motor 24 VDC)		
Electric pecifications	Encoder		Battery-less absolute		
E SE	ିଷ୍ଟ Power supply voltage [V]		24 VDC ±10%		
0,	<sup>ν</sup> Power [W]*6 *8		Max. power 74		
it	Туре		<u> </u>	etizing lock	
cati	Holding force [N]	*7	500	77	
Lock unit specifications	Power [W]*8			5	
- ds	Rated voltage [V]		24 VDC ±10%		

- \*1 Speed changes according to the work load. Check the "Speed-Work Load Graph (Guide)" on page 688.
- \*2 Pushing force accuracy is ±20% (F.S.).
- \*3 The speed and force may change depending on the cable length, load, and mounting conditions. Furthermore, if the cable length exceeds 5 m, then it will decrease by up to 10% for each 5 m. (At 15 m: Reduced by up to 20%)
- \*4 A reference value for correcting errors in reciprocal operation
- \*5 Vibration resistance: No malfunction occurred in a test ranging between 45 to 2000 Hz. The test was performed in both an axial direction and a perpendicular direction to the lead screw. (The test was performed with the actuator in the initial state.)

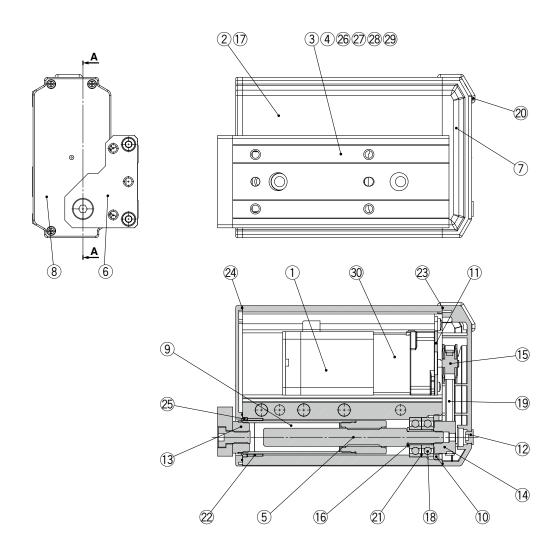
  Impact resistance: No malfunction occurred when the actuator was tested with a drop tester in both an axial direction and a perpendicular direction to the lead screw. (The test was performed with the actuator in the initial state.)
- \*6 Indicates the max. power during operation (including the controller)
  - This value can be used for the selection of the power supply.
- \*7 With lock only
- \*8 For an actuator with lock, add the power for the lock.

### Weight

### **Battery-less Absolute (Step Motor 24 VDC)**

Mode	Basic type/R type, Symmetrical type/L type			In-line motor type/ D type			
		LESH25 <sup>R</sup>			LESH25D		
Stroke [mm]		50	100	150	50	100	150
Product weight	Without lock	2.50	3.30	4.26	2.52	3.27	3.60
[kg]	With lock	2.84	3.64	4.60	2.86	3.61	3.94

### Construction: Basic Type/R Type, Symmetrical Type/L Type



### **Component Parts**

Component Farts					
Description	Material	Note			
Motor	_	_			
Body	Aluminum alloy	Anodized			
Table	Stainless steel	Heat treatment + Electroless nickel plating			
Guide block	Stainless steel	Heat treatment			
Lead screw	Stainless steel	Heat treatment + Special treatment			
End plate	Aluminum alloy	Anodized			
Pulley cover	Synthetic resin	_			
End cover	Synthetic resin	_			
Rod	Stainless steel	_			
Beering stenner	Structural steel	Electroless nickel plating			
Bearing stopper	Brass	Electroless nickel plating (LESH25R/L□ only)			
Motor plate	Structural steel				
Сар	Silicone rubber	_			
Socket	Structural steel	Electroless nickel plating			
Lead screw pulley	Aluminum alloy	_			
Motor pulley	Aluminum alloy	_			
Spacer	Stainless steel	LESH25R/L□ only			
Origin stopper	Structural steel	Electroless nickel plating			
Bearing	_	_			
Belt	_	_			
Grommet	Synthetic resin	_			
Sim ring	Structural steel	_			
	Description Motor Body Table Guide block Lead screw End plate Pulley cover End cover Rod Bearing stopper Motor plate Cap Socket Lead screw pulley Motor pulley Spacer Origin stopper Bearing Belt Grommet	Description Material  Motor —  Body Aluminum alloy Table Stainless steel Guide block Stainless steel Lead screw Stainless steel End plate Aluminum alloy Pulley cover Synthetic resin End cover Synthetic resin Rod Stainless steel Bearing stopper Structural steel Cap Silicone rubber Socket Structural steel Lead screw pulley Aluminum alloy Motor pulley Aluminum alloy Motor pulley Aluminum alloy Spacer Structural steel Origin stopper Structural steel Bearing —  Belt —  Grommet Synthetic resin			

No.	Description	Material	Note
22	Bushing	_	Dust-protected option only
23	Pulley gasket	NBR	Dust-protected option only
24	End gasket	NBR	Dust-protected option only
25	Scraper	NBR	Dust-protected option only/Rod
26	Cover	Synthetic resin	_
27	Return guide	Synthetic resin	_
28	Scraper	Stainless steel + NBR	Linear guide
29	Steel ball	Special steel	_
30	Lock	_	With lock only

### **Replacement Parts/Belt**

Model	Order no.
LESH25□	LE-D-1-3

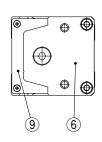
### **Replacement Parts/Grease Pack**

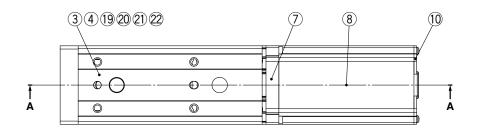
Applied portion	Order no.		
Guide unit	GR-S-010 (10 g)		
	GR-S-020 (20 g)		

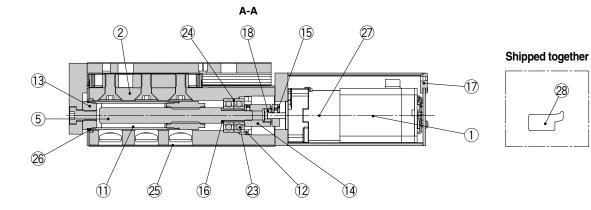




## **Construction: In-line Motor Type/D Type**







### **Component Parts**

No.	Description	Material	Note		
1	Motor	_	_		
2	Body	Aluminum alloy	Anodized		
3	Table	Stainless steel	Heat treatment + Electroless nickel plating		
4	Guide block	Stainless steel	Heat treatment		
5	Lead screw	Stainless steel	Heat treatment + Special treatment		
6	End plate	Aluminum alloy	Anodized		
7	Motor flange	Aluminum alloy	Anodized		
8	Motor cover	Aluminum alloy	Anodized		
9	End cover	Aluminum alloy	Anodized		
10	Motor end cover	Aluminum alloy	Anodized		
11	Rod	Stainless steel	_		
		Structural steel	Electroless nickel plating		
12	Bearing stopper	Brass	Electroless nickel plating		
		Diass	(LESH25D□ only)		
13	Socket	Structural steel	Electroless nickel plating		
14	Hub (Lead screw side)	Aluminum alloy	_		
15	Hub (Motor side)	Aluminum alloy	_		
16	Spacer	Stainless steel	LESH25D□ only		
17	Grommet	NBR	_		
18	Spider	NBR	_		
19	Cover	Synthetic resin	_		
20	Return guide	Synthetic resin	_		
21	Scraper	Stainless steel + NBR	Linear guide		

No.	Description	Material	Note	
22	Steel ball	Special steel	_	
23	Bearing	_	_	
24	Sim ring	Structural steel	_	
25	Masking tape	_	_	
26	Scraper	NBR	Dust-protected option only/	
20	Scraper	INDI	Rod	
27	Lock	_	With lock only	
28	Side holder	Aluminum alloy	Anodized	

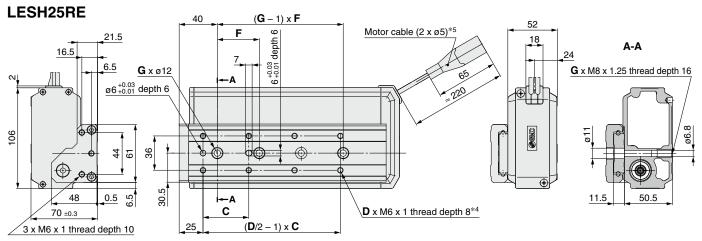
## Optional Parts/Side Holder

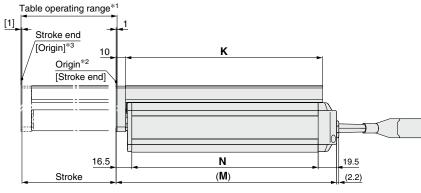
Model	Order no.
LESH25D	LE-D-3-3

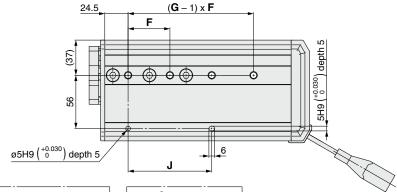
### Replacement Parts/Grease Pack

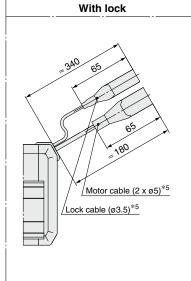
Applied portion	Order no.		
Guide unit	GR-S-010 (10 g)		
	GR-S-020 (20 g)		

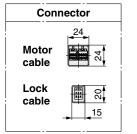
### **Dimensions: Basic Type/R Type**











								[mmj
Model	С	D	F	G	J	K	М	N
LESH25RE□-50□□-□□□□□	75	4	80	2	80	143	168	132
LESH25RE -100	48	8	44	4	88	207	232	196
LESH25RE -150	65	8	66	4	132	285	310	274

<sup>\*1</sup> This is the range within which the table can move when it returns to origin. Make sure that workpieces mounted on the table do not interfere with other workpieces or the facilities around the table.

\*2 Position after returning to origin

\*3 [ ] for when the direction of return to origin has changed

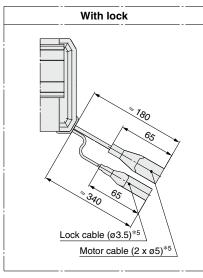
 <sup>\*3 [ ]</sup> for when the direction of return to origin has changed
 \*4 If workpiece retaining screws are too long, they can touch the guide block and cause a malfunction.
 Use screws that are between the maximum and minimum screw-in depths in length.

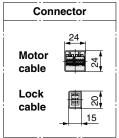
<sup>\*5</sup> Secure the motor cable and lock cable so that the cables are not repeatedly bent.



### **Dimensions: Symmetrical Type/L Type**

### LESH25LE $(D/2 - 1) \times C$ **70** ±0.3 0.5 $Ø6^{+0.03}_{+0.01}$ depth 6 D x M6 x 1 thread depth 8\*4 G x M8 x 1.25 thread depth 16 働 901 3 x M6 x 1 thread depth 10 11.5 50.5 6 +0.03 depth 6 6.5 16.5 18 **G** x ø 12 (**G**-1) x **F** 21.5 40 Motor cable (2 x ø5)\*5 Table operating range\*1 Stroke end [1] [Origin]\*3 Κ Origin\*2 [Stroke end] 16.5 19.5 Stroke (M) (2.2) $\emptyset$ 5H9 $\binom{+0.030}{0}$ depth 5 5H9 (+0.030) depth 5 26 $(G-1) \times F$ 24.5



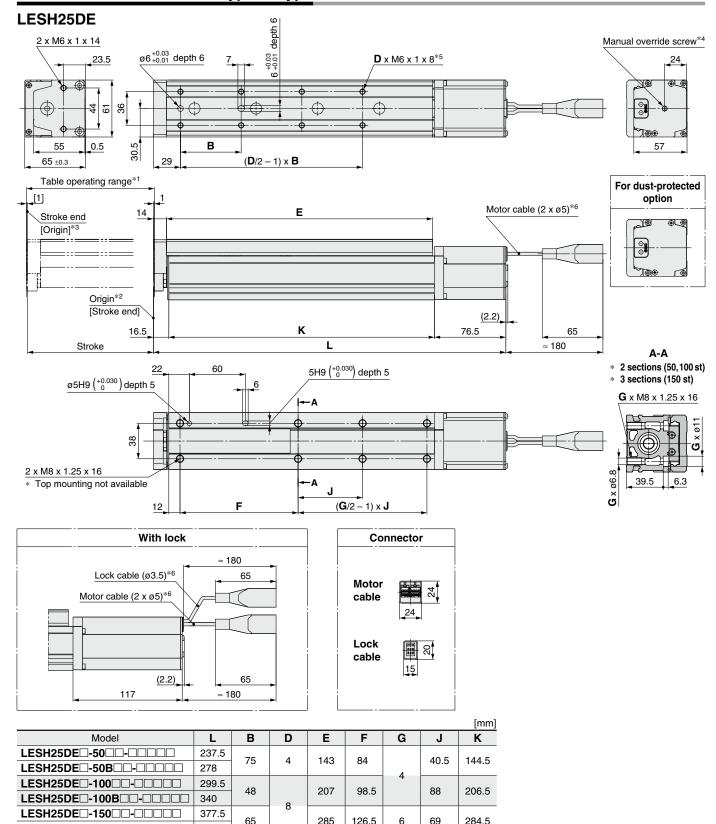


								[mm]
Model	С	D	F	G	J	K	M	N
LESH25LE -50	75	4	80	2	80	143	168	132
LESH25LE - 100	48	8	44	4	88	207	232	196
LESH25LE -150	65	8	66	4	132	285	310	274

- \*1 This is the range within which the table can move when it returns to origin. Make sure that workpieces mounted on the table do not interfere with other workpieces or the facilities around the table.
- \*2 Position after returning to origin
- \*3 [ ] for when the direction of return to origin has changed
- \*4 If workpiece retaining screws are too long, they can touch the guide block and cause a malfunction. Use screws that are between the maximum and minimum screw-in depths in length.
- \*5 Secure the motor cable and lock cable so that the cables are not repeatedly bent.



### **Dimensions: In-line Motor Type/D Type**



<sup>\*1</sup> This is the range within which the table can move when it returns to origin. Make sure that workpieces mounted on the table do not interfere with other workpieces or the facilities around the table.

\*2 Position after returning to origin

418

The motor end cover hole size is ø5.5.

LESH25DE -150B -- -

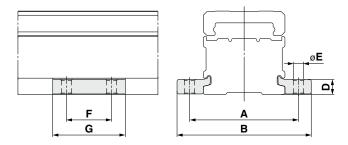
<sup>\*3 [ ]</sup> for when the direction of return to origin has changed \*4 The distance between the motor end cover and the manual override screw is up to 4 mm.

If workpiece retaining screws are too long, they can touch the guide block and cause a malfunction. Use screws that are between the maximum and minimum screw-in depths in length.

<sup>\*6</sup> Secure the motor cable and lock cable so that the cables are not repeatedly bent.



## Side Holder (In-line Motor Type/D Type)



							[11111]
Part no.*1	Α	В	D	Е	F	G	Applicable model
LE-D-3-3	81	99	12	6.6	30	49	LESH25DE

\*1 Part number for 1 side holder





## LES/LESH Series

# **Battery-less Absolute Encoder Type Specific Product Precautions**

Be sure to read this before handling the products. Refer to page 1351 for safety instructions and pages 1352 to 1357 for electric actuator precautions.

### Handling

### **⚠** Caution

## 1. Absolute encoder ID mismatch error at the first connection

In the following cases, an "ID mismatch error" alarm occurs after the power is turned ON. Perform a return to origin operation after resetting the alarm before use.

- · When an electric actuator is connected and the power is turned ON for the first time after purchase\*1
- · When the actuator or motor is replaced
- · When the controller is replaced
- \*1 If you have purchased an electric actuator and controller with the set part number, the pairing may have already been completed and the alarm may not be generated.

#### "ID mismatch error"

Operation is enabled by matching the encoder ID on the electric actuator side with the ID registered in the controller. This alarm occurs when the encoder ID is different from the registered contents of the controller. By resetting this alarm, the encoder ID is registered (paired) to the controller again.

When a controller is changed after pairing is completed								
	Encoder ID no. (* Numbers below are examples.)							
Actuator	17623 17623 17623 17623							
Controller	17623 17699 17699 17623							
ID mismatch error occurred?	atch error occurred? No Yes Error reset ⇒ No							

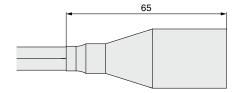
## 2. In environments where strong magnetic fields are present, use may be limited.

A magnetic sensor is used in the encoder. Therefore, if the actuator motor is used in an environment where strong magnetic fields are present, malfunction or failure may occur. Do not expose the actuator motor to magnetic fields with a magnetic flux density of 1 mT or more.

When installing an electric actuator and an air cylinder with an auto switch (ex. CDQ2 series) or multiple electric actuators side by side, maintain a space of 40 mm or more around the motor. Refer to the construction drawing of the actuator motor.

#### The connector size of the motor cable is different from that of the electric actuator with an incremental encoder.

The motor cable connector of an electric actuator with a battery-less absolute encoder is different from that of an electric actuator with an incremental encoder. As the connector cover dimensions are different, take the dimensions below into consideration during the design process.





Battery-less absolute encoder connector cover dimensions